

مدیر مرخص
الهامی صفا

اداره‌خانه

ایستانبول . جفال اوغلنده دائره اجتهاد
Adresse: Idjtihad Constantinople

نومرو ۶۳ — ۲۵ نیسان ۱۳۲۹

اجتهاد

آبونه

سنه لك آلتی آیلق
تورکیا ایچین ۴۰ غروش ۲۵ غروش
ممالک اجنبیه ایچین ۱۰ فرانق ۶ فرانق

نوسری ۵۰ یارمه

دوردنجی سنه

حریت فکریه یه خادم ، پنچشنبه کونلری چیقار ، اقتصادی ، اجتماعی ، ادبی مجموعه

هر مسرف جمعيتك دشمنيدر. هر مقتصد بير صاحب
خيرات در. آدم سميت

§

قالان پارچالری طوبلايکز؛ تاکه هیچ بیرشی ضایع
اولماسین.

انجیل شریف

§

انسانلرک اک زنکینی تصرفکار ، اک فقیری ایسه
طمعکار اولان در.

شانفور

۱۳۸ یاشنده

ژان فینو (La Science De Bonheur علم سعادت)
عنوانلی کتابنده عمر طبعینک ایکی یوز سنه اولدیغنی یازار.
بونو اوقودیمق وقت خایلی تردد و ملاحظه ایتشدم. عینی
زمانده بوندن ایکی بوجوق سنه اول (کوردمشروطیت
مکتبی) اجتماع سالوننده ۱۳۶ یاشنده اولدیغنی سویله دکلری
حالی دوشونمشدم. بوحالی چوقدن آرایوردم نهایت
بوندن برآی اول برحاله راست کلدیم همان فوطوغرافی
آلدریم و کندیسینی اوچ هفته صره ایله هر چهارشنبه کونی
برایکی ساعت دعوت ایدهرک بو «سال ناخورده» اوزرنده
تحقیقات واستقصاآت اجرا ایتدک. ایوم ۱۳۹ نجی سال
عمرینه داخل اولان بو آدمک و نائق سنی کوردک. رسنی،
نفوس تذکره سنک صورتی، کندیسيله آره مزده کچن
محاوره بی عیناً درج ایتمکه اکتفا ایدیوروز:

نفوس تذکره سنک صورتی

کمال حیرتله کورولمشدر

۲۰ حزیران ۳۲۸

اسم و شهرتی: پدرینک اسمی: والده سی:
زورو مرندلی متوفی مرندلی متوفیه
شمسدن آغا (شمس الدین) میسی خانم

اقتصاد ، و تصرف

اگر بیرسی سزه معارف دن ، سعی و اقتصاددن
باشقا وسائلله کنديکزی یوکسلته بيله جککزی
سویلرسه اونا قولاق آصمايک .

فرانقله ن

§

شو فکرده میم که اک ای منبع فضیلت ، اقتصاددر .
رون

§

زنکین اولماق ایچین واسطه لر یوق دکلدر . فقط
بو واسطه لرک ناموسکارانه اولانی آزدر . اقتصاد
زنکین اولماک ناموسکار واسطه لرینک اک امین
اولانلرننددر . بونکله برابر بو واسطه دخی تماماً عقیفانه
دکلدر؛ انسانیتک، کرم و سخاوتک امر ایتدیکی وظیفه نک
خارجنه چیقار .

§

زنکین اولماق ایسترسه ک یانکز ناصل قازانیلدیغنی دکل
ناصل صرف واداره اولونا جاغنی ده اوکر نه ک لازمدر .
فرانقله ن

§

انسانی فرداسندن امین بولوندوراجاق یالکز تصرف
فکارلق در .

§

حر و مستقل اولاییلمک ایچین اقتصاده رعایت ایتمکدن
باشقا بیر شیئه احتیاج یوقدر .

سمایس

§

عمله صنفک اسارت مالیه دن قورتولماسی مقدرایسه
بونا وصول ایچین تصرف یکانه و الزم یولدر .

ژول سیمون

§

تاریخ و محل ولادت:

هجری ۱۱۹۱

مذهبی: متأهل اولوب اولمادی:

متأهلدر

اسلام

بوی اوزونجه، کوز آلا

ولایتی بتلیس،

قضاسی: موطنی.

سؤال — اشتهاک ناصل؟

جوابی — طاتلی یمک بانا ای کلیور ۲۰ پاره ایشام

۲۰ پاره صباح قاچ چوجوگک اولدی بیرقاریدن اولدی

۴ چوجوق.

بیر دیگر قاریدن اولدی ۱۱ چوجوق.

شیمدی ۱ قیز، ایکی اوغول وار. قیز ۳۰ یاشنده وار

اوغول ۴۰ یاشنده وار.

۱۱۸ یاشندن سوکره آرتق قاری قوجهلق بیتدی.

شیمدی کوکلده وار آلد یوق! (کوکسنی کوستره رک)

بورا یانار اما اولن چوجوغم ۸۰ یاشنده اولدی.

بن بسله یوردیم. ۹ آی وارکه اولدی. بنم شیمدی

بیرقارداشم وار ۹۰ یاشنده بلی بوکولمش.

سؤال — سلطان حمید اول زماننده دنیایه کلشسین

اویله می؟

جواب — نهوت، بزم دولت اووقت اودر. بنم یاشم

۱۲ ایکن پادشاه اولدی عجم کردستانه کلدی. سوکره قیریلدی

کیتدی. ارضرومده نادر پاشا، رسول پاشا بوداق بک

واردی.

بز اینستانبوله قاره دن کلیردک بن یلکنله کلدیم ۲۴

کون ظرفنده. یاشم ۳۶ ایدی. سلطان محمود واردی.

سکر دولت [یعنی پادشاه] کوردیم.

سؤال — کنجلیککده نه یاپاردک؟

جوابی — رنجبرلک ایدردیم. صاچم صقالم بم بیاض

اولشدی. سوکره باق کوکسمنده کی قیلره قاراردی.

سؤال — هیج خسته اولدگمی؟

جوابی — بعضاً صیتمه چکدم. آغیر خسته لق هیج

چکمدیم خسته لقارم، ۲، ۳ کون سوردی.



۱۳۸ یاشنده زورو آغا

سؤال — کوردیکک آدملری بر مدت سوکره

کورورسهک طانیرمیسین؟

جوابی — خایر. شیمدی بن سنی کوردیم یارین کورسبم

طانیمل لکن سن سویلرسهک بسکدن طانیرم وهان طانیرم.

سؤال — قاچ ساعت اوپورسین؟

جوابی — هرکیجه ۲ ساعت اوپورم. هیج اوکسورمک

یوق هیج آغریم یوق.

سؤال — عسکرلک ایتدگمی؟

جوابی — اوچ سنه عسکرلک ایتدم. بن سلطان محمود

ومجید زماننده آخسغه غوغاسنه کیتدم.

سؤال — ییکی چری وقعه سنی بیلیرمیسین؟

جوابی — بیلیرم یا؟ (قره جهنم) ی کوردیم اوغلی

(یوسف بک) ی کوردیم. (قدیقلی حاجی احمد افندی)

قومبارخانه ناظری ایدی. (قورت عثمان) پاشایی ده بیلیرم

بن بک چوق ایش بیلیرم اما بنم عقلم شیمدی اسکی.

اسکی بونی ونیزی اوزرنده کی معاینه نک نتیجه سی شویله در

عَمْرٍو يَا نُوَيْرُ الْمَسِينِ

پافنود

تیاخ کا ستہ بیر نظر

هجوم وضبط ايتك ايجين پك ابي مدافعه ايدلش ، محاصره
ايجنده پك واسع ايدى ؛ ذاتاً ارزاق ومهماتی اولجه تدارك
ايدلش ، ايجنده ترلاری حاوی اولدوغندن قحط وغلا
قورقوسى يوقدی . سیروس بوحال ووضعتی آغلادی :
عمليات مهمه ايله فرات نهرینی كسدى ؛ اونی متعدد
قوللره آیردی و یولنی چویردی ؛ نهرك مجراسندن شهرك
ايجنه كیردی . آرتق شیمدی بوتون آسیای شرقینك
حاکمیدر ؛ عقل و حکمت اوزه رنده مؤسس نظاملری ،
بوواسع حکمدارلنی تولید وبقاسنی تأمین ایتدی . . بابلدن
اسیر ایدیلن اهالی حریتلری قازانیور وملكترلینه عودت
ایدیورلر سیروس ، تنظیم ، تجدید وصلحی تأسیس ایدیور .
اك زیاده پایدار اولمايه قابیلیتلی و اووقته قادار تاسس ایدنلرك
اك بویوك اولان یر حکمدارلق ترك ایدر ك وفات ایدیور .
اوغلی قامیس (Cambyse) ك بویوك پروژه لری
واردی : بوتون جهانى نفوذینه منقاد ايتك ایسته دی ؛

فرس امپراطورانی بیر مدت بیر غاصب حکومتک الہ
کچور . محاربات داخلہ دن و فساد و تحریکات دن عبارت بیر
دور اغتشاش باشلا یور . فقط الک صولک ، عائله قرالیدن
دارا (Darius) بوتون نومشکلاته غالب کلور ؛ ساخته

بونی: بیر متره سکسان سانتیمتره در. بلند هیهچ
 بوکوکلک یوقدر؛ صدرینک محیطی بیر متره ۱۵
 سانتیمتره در. نبضی دقیقه ده ۷۶ ووریور. نبضنه عدم
 انتظام وار.

صوردیغمز سوال لر وجوابلری شونلردر :

سؤال — سکز کرہ سکز قاچ ایدر؟

— واللہ پیلہم. پارہ بی بیلمیورم. چیرکی یکی غروشدن

فرق ایتیم ، صورارم .

سؤال - شیمدی قادینک وارمی؟

جوانی — وار بیر قوجه قاری وار. سکسان یاشنده اختصار!

دیشلرینی معاینه ایتدک. اوک دیشلری کاملاً اوچنچی

دفعه اولاراق جیقمش .

صنعتك نه در؟ سوالنه جماللق در. كونده ۶:۵ غروش

قازانیرم. فقط ایش یوق. جوانی ویریمور.

قاج اوقه قالدیریر سین؟ سؤالنه : ۶۵:۷۰ دوزده ،

اللہ، آفتاب اوقہ بی دہ یوقوشده .

سؤال — یوکی نرمیہ قادار کوتورورسین؟

— بورادن طوپخانه به قدار کوتورہ حکم. [کوتورورم.]

۱۳۸ یاشنده بر دلی قانلی قالب وقافتی صاقلایان

زورو ذكدر. حافظه بصر به سنك زباننه اولاراق حافظه

سمعه سی يك قوتلنمشدر. بو آدم داها درن، داها دقو.

تفحصاته زمین اولاسلیر. (احتماد) المحن بوندن فضله سنه

لزوم کوروله دی .

نیازی بك

ادرنه دوشدی ، اشقودره ، یانبه ، ماناستر قوصوه

سلانیک، دوشدی. حسن رضا باشای آرنائودلر اولدوری.

دوونده تلغراف لرناسازی بکک انکړ روولور قه رشه نسله

دوشورولایکی خبرنی کتردی. نیازیک صاف دوغمش.

صاف یا شامش ایدی بویله اولانلره لایق بر اولومله یعنی

وطن، استقلال، مدافعه بولنده اولدی . بوبله باشامه به،

بہار اولہ غلطہ اتمہ من ، بہ مملکتہ - آہ - نہدن

بوقادار حقوق !

بحین بومقصدہ بیکانہ آشنالر وار !